



236 PENDER STREET EAST
Phone: MA. 3032 Vancouver, B. C.

即到大幫靚貨
仁寶堂 各種補身藥酒
美國雙龍牌新絲苗
各樣合時水貨
正沙田柚及桑蔴柚
雙托水仙花頭
罐頭鼓汁尤魚

辦選偈米大最洲美
客顧給供米畧最以
商洽列下與請情詳知欲
POWELL & CO.
163 W. Hastings St.
MA. 9033

水 糖 茗 磁 靚 女 百
仙 薑 茶 器 蔴 庄 吉
花 薑 枝 飯 雀 花 牌
頭 拳 干 具 牌 鞋 麵

·馬力特夫人：在中國傳教歷叁十五年。獲得中國政府之准許。與其丈夫馬其特於三月間加。馬力特則曾任教於成都華西聯合大學之牙科醫學院。她夫人昨對牙科醫學會之婦女輔助會稱。凡未經歷共產主義之嚴格法令者。頗難體認其制度之可怕。在中國。言論。宗教。思想。

域多利民治黨部
曹公治喪處謹啟

The Chinese Freemasons
617 Fisgard St. P.O. Box 1002
Victoria, B.C. Canada

120 07 04 05 06 07 08 09 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000 1001 1002 1003 1004 1005 1006 1007 1008 1009 1010 1011 1012 1013 1014 1015 1016 1017 1018 1019 1020 1021 1022 1023 1024 1025 1026 1027 1028 1029 1030 1031 1032 1033 1034 1035 1036 1037 1038 1039

本行與加拿大各界人士接洽已有九十五年歡迎貴客之營業香港滙兌相宜及快捷安妥在雲埠我們有支行在緬街布喜市定街及其他十一間利便支行二埠設有支行域埠支行在布律及益市街又一在得利市街均為君利便而設立亞

啟者。本支部現任秘書曹晉智君。因病去世。遺缺由副秘書黃柏琪君充任。特此登報。各埠兄社。如有函件付來。可交本支部。

主委閻朝鑄
秘書黃柏琪 兩君收便安

三個月功不受COD
欲知詳細函索即奉
代理
Wing Chung Co.
254 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Hong Kong Co.
149 Pender St. E.

電話 PA. 5011

華埠 天 生 堂 雲哥

HING SANG HONG

362 Powell St. E. Vancouver, B.C. Canada

若不然，原銀奉回。

（戀愛情線） 雙料二元 加料三元

桃源消遣尋快樂，必需情線表同情，針和線戀如膠漆，難捨難離別香房。

（育龜大力丸） 一打五元 服法內有說明書

（主治）陽痿不起，發育不全，耳聾眼朦，夜尿反滴，原路神流，每晚一服，交通心腎、耳聽目明，陽痿克起，絕無夜尿，發育前進，連服四打，增殖驚人，如不効驗，餘貨回尾，依價承受，決不食言，試驗便知，予言不謬。

（五蛇追風膏） 單料一元 雙料二元

老人風濕定天時，淫雨未降早日知，週身痲木針刺骨，痛苦淒涼不可言，唯一五蛇追風膏，一貼風濕盡掃除，如不効驗，原銀奉回。

（撚花戀情素） 一粒二元 一打八元

撚花最妙戀情素，一扯到口入宮幃，細語低聲談風月，成夜培訓諳風流。

BROADWAY HOTEL
Hastings & Columbia.
Vancouver 4, B.C. Phone: Pcaific 3445

○本旅店附設之僑眷服務部。除迎送各埠顧客與協助搬入口手續外。又增加服務範圍。如領取行李。改換服裝之購買。代發電報引導旅途。火車輪船。或飛機票定位等。

○本旅店承加拿大太平洋航空公司之委託。代招持每星期由香港與遠東各地之客機假道雲市中。日。搭客僑胞。欲訪晤假道親友。請每星期六前通知。樂為幫忙。倘需轉舟或車他往。如蒙委托妥為辦理。

玉女懷胎十八年之逼媳認子
 紅拂女私奔。任劍輝。紅線女
 西。名將美人。黎翠霞。朱。麗
 劍底情鴛。何麗芳。羅劍郎。洗劍塵。
 貧賤夫妻百事哀。張月兒。蘇鶯兒。
 憶珍妃。江平。
 祭。滿。湘。洗幹持。南音。
 妹妹你負我。梁。瑛。
 苦海情僧。江。平。
 長念葬花人。梁。瑛。白。楊
 瓊樓引鳳簫。梅。萍。
 鳳閣新蛟龍。何麗芳。
 欄珊散青心。廖志偉。伍木蘭
 腸斷清風閣。洗劍塵。
 桃花約送。白駒榮。譚蘭卿
 橫財斂手。何大傻。小飛紅

外埠由快車(C.C.)交易
 其他唱片目錄印備函索即奉
 梁麗波，鄧碧雲，
 黛玉魂歸會情僧，梅。萍。鄭碧影
 春堤有意葬情花，劉希文。何麗芳
 搭。錯。線。馬師曾。紅線女
 上中下三卷分售亦可
 老親變冤家，廖志偉。李。鑽
 鎖斷巫山片片雲。梁。麗。洗劍塵
 拆散並頭鴛。
 離。相。
 二世祖現形。
 光棍姻緣。
 魂斷未央宮。
 上林苑題詩。
 綺羅春夢。
 漢武帝夢會衛夫人薛靈先芳艷共
 月下紅娘。
 最新歌曲部每冊七毛五

HOY'S
 450 Main St. Vancouver, B.C.
 馬開錫電器行